

辉煌的五年

广州市发展计划委员会 编



岭南美术出版社

辉煌的五年

广州市发展计划委员会 编

岭南美术出版社

图书在版编目(CIP)数据

辉煌的五年/广州市发展计划委员会编. —广州: 岭南美术出版社, 2002. 11

ISBN 7-5362-2668-3

I. 辉... II. 广... III. 地区经济—经济建设—成就—广州市—1998~2002—图集 IV. F127.651-64

中国版本图书馆CIP数据核字(2002)第090203号

辉煌的五年

广州市发展计划委员会编

出版、总发行: 岭南美术出版社

(广州市水荫路11号9、10楼 邮编: 510075)

经 销: 全国新华书店

印 刷: 广州市恒远彩印有限公司

版 次: 2002年11月第一版

2002年11月第一次印刷

开 本: 890mm×1240 mm 1/16 印张: 7

印 数: 1-5000册

ISBN 7-5362-2668-3

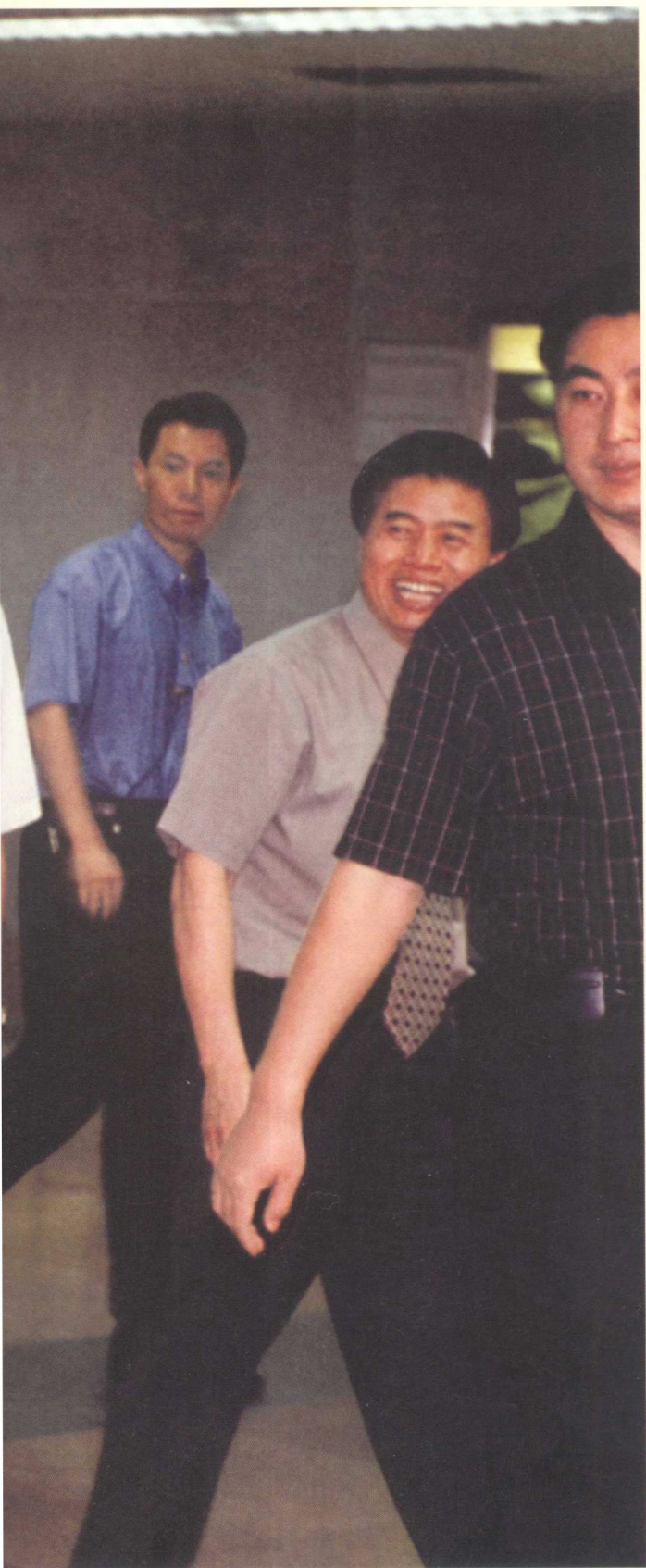
定 价: 128.00元





江泽民同志视察广州市上下九路商业步行街
Comrade Jiang Zemin Inspecting Shangxiajiu
Pedestrian Road, a shopping center of Guangzhou





朱镕基总理视察广州地铁

Premier Zhu Rongji Visting Guangzhou Metro

城市基础设施篇 Infrastructure Construction

1

生态环境篇 Bio-environment

2

32

文化体育设施篇 Arts and Physical Cultural Facilities

50

高新技术产业篇 Hi-tech Industry

60

传统产业篇 Traditional Industry

68

产业基地篇 Industry Bases

90

主编：甘 新

副主编：高殿瀛

编委：甘 新 高殿瀛 龚国金 甄敬达 翁殊武

梁 永 张晓波 朱文健 梁志豪 郭志勇

编辑部主任：龚国金

编辑部副主任：甄敬达 翁殊武

执行编辑：黄光裕

编辑：龚国金 甄敬达 翁殊武 黄光裕 伍小萍

邱立雄 葛 群 吴 宏 王 坚

设计：广州市旭日广告有限公司

摄影：何勇当 陈碧信 钟卓勋等

英文翻译：李 莹

鸣谢：广东省档案馆



序

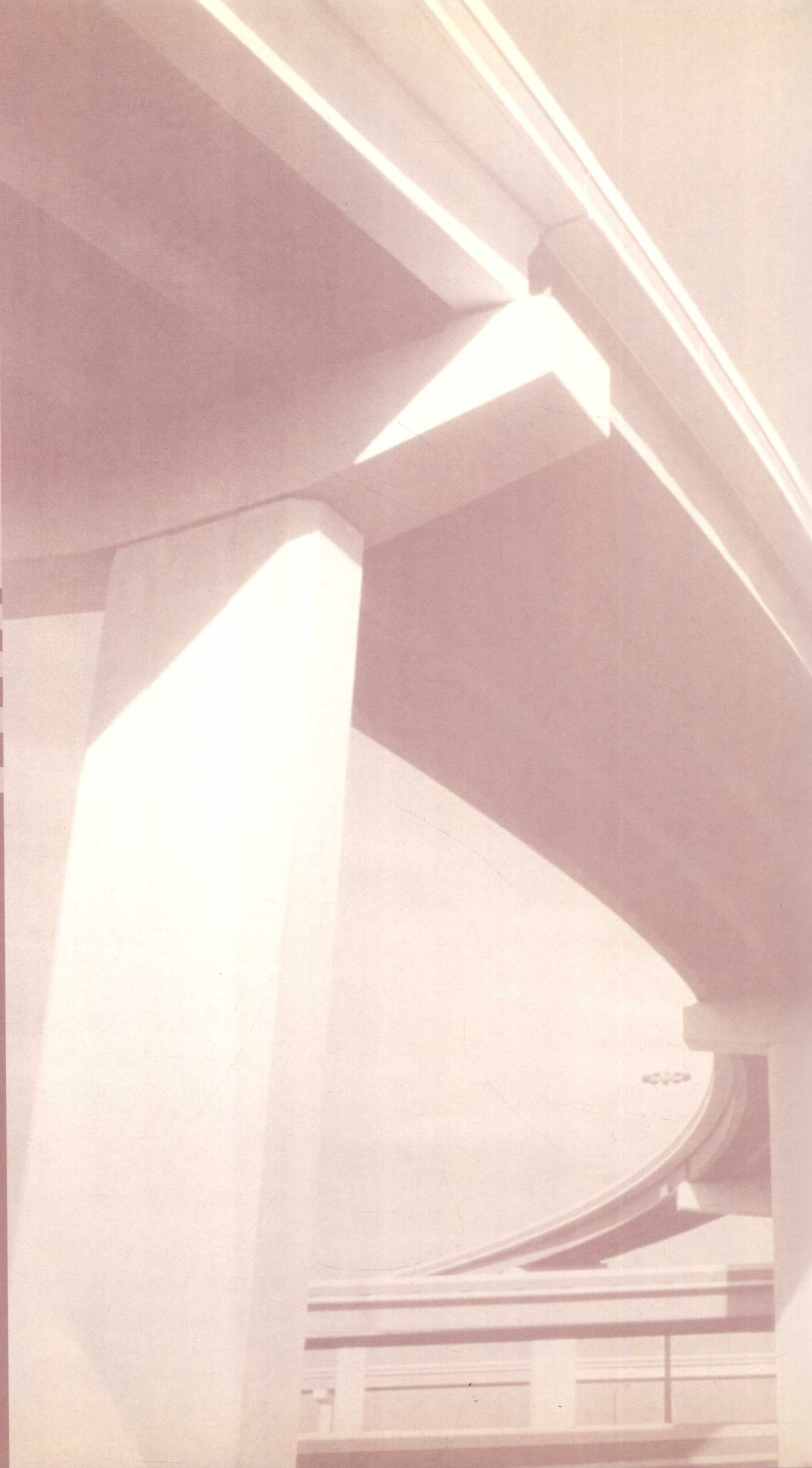
Preface

1998年以来，广州市围绕省委、省政府提出的“一年一小变，三年一中变，2010年一大变”的目标，贯彻落实党的“十五大”精神和实践“三个代表”的重要思想，积极推进重点项目的建设，全面加强城市基础设施和生态环境建设，大力发展电子信息产业和高新技术产业，着力扶持支柱产业和改造传统优势产业。

五年的建设历程，创造了辉煌的成就，千年商埠焕然一新——城市交通日益顺畅，城市环境日趋改善，经济实力明显增强，市民生活水平不断提高……

把握现在，展望未来，广州的变化越来越精彩！

Infrastructure Construction





城市基础设施篇

环城高速公路、内环路及黄埔大道、东晓南路、增槎路、广汕出口4条放射线、北二环高速公路、广州北部(新国际机场)高速公路、华南快速干线(一期)、广园东路等城市快速道路先后建成通车,城市交通状况发生了翻天覆地的变化,广州“无处不塞车”的窘况从此成为历史。

地铁一号线全线开通运营,缩短了广州城市中心与广州西南部地区的时空距离,带动广州新城区的建设和发展,同时,改变了广州市民传统的出行模式,成为展示广州市精神文明建设的一个新“窗口”。

新沙港区一期工程投入使用,有效改善了广州水上交通状况,增强了广州城市港口的辐射能力。

地铁二号线、三号线,广州白云国际机场,广州国际会议展览中心……这些建设中的城市基础设施将为广州迈向国际化大都市奠定坚实的基础。

I N F R A S T R U C T U R E

内环路黄埔大道放射线

the Huangpu Radial Line of the Inner Ring Road



城市基础设施篇

辉煌的5年

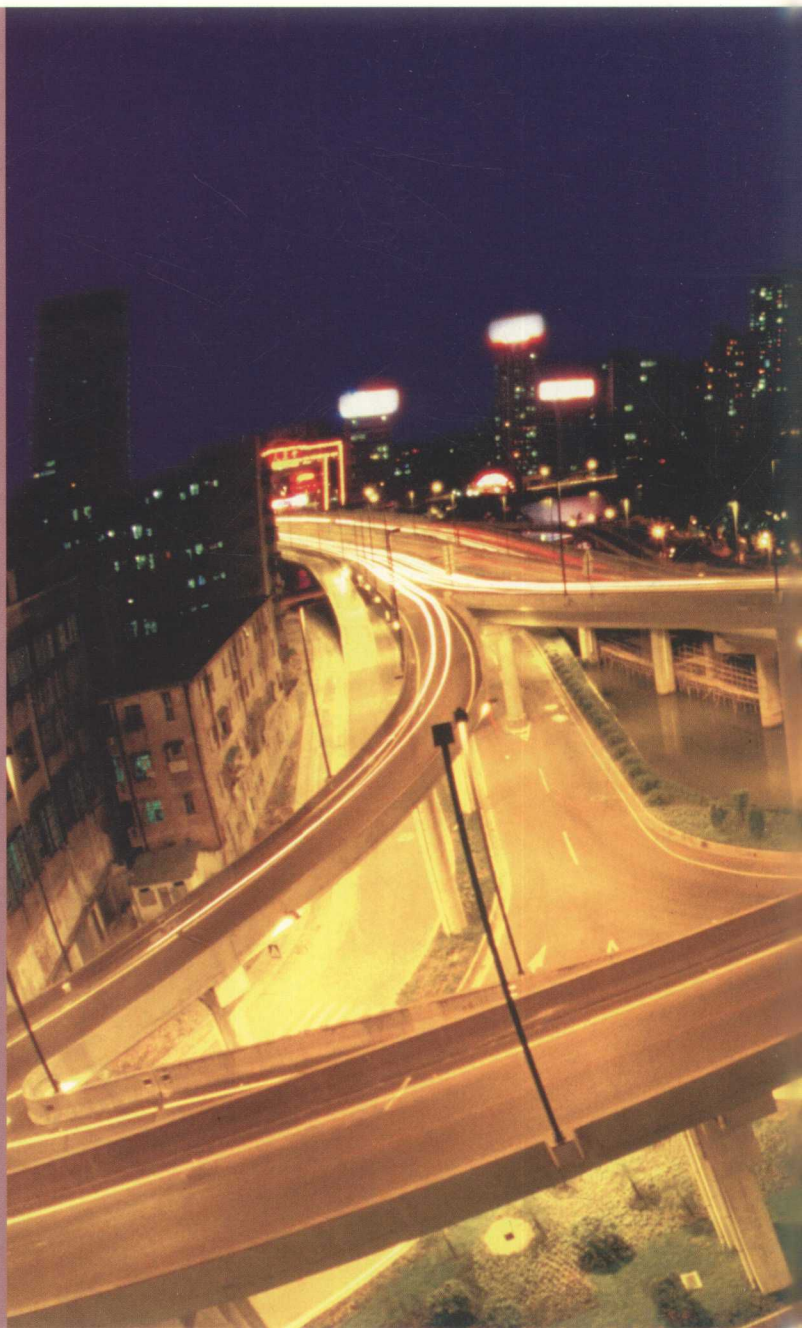
C O N S T R U C T I O N



内环路及放射线

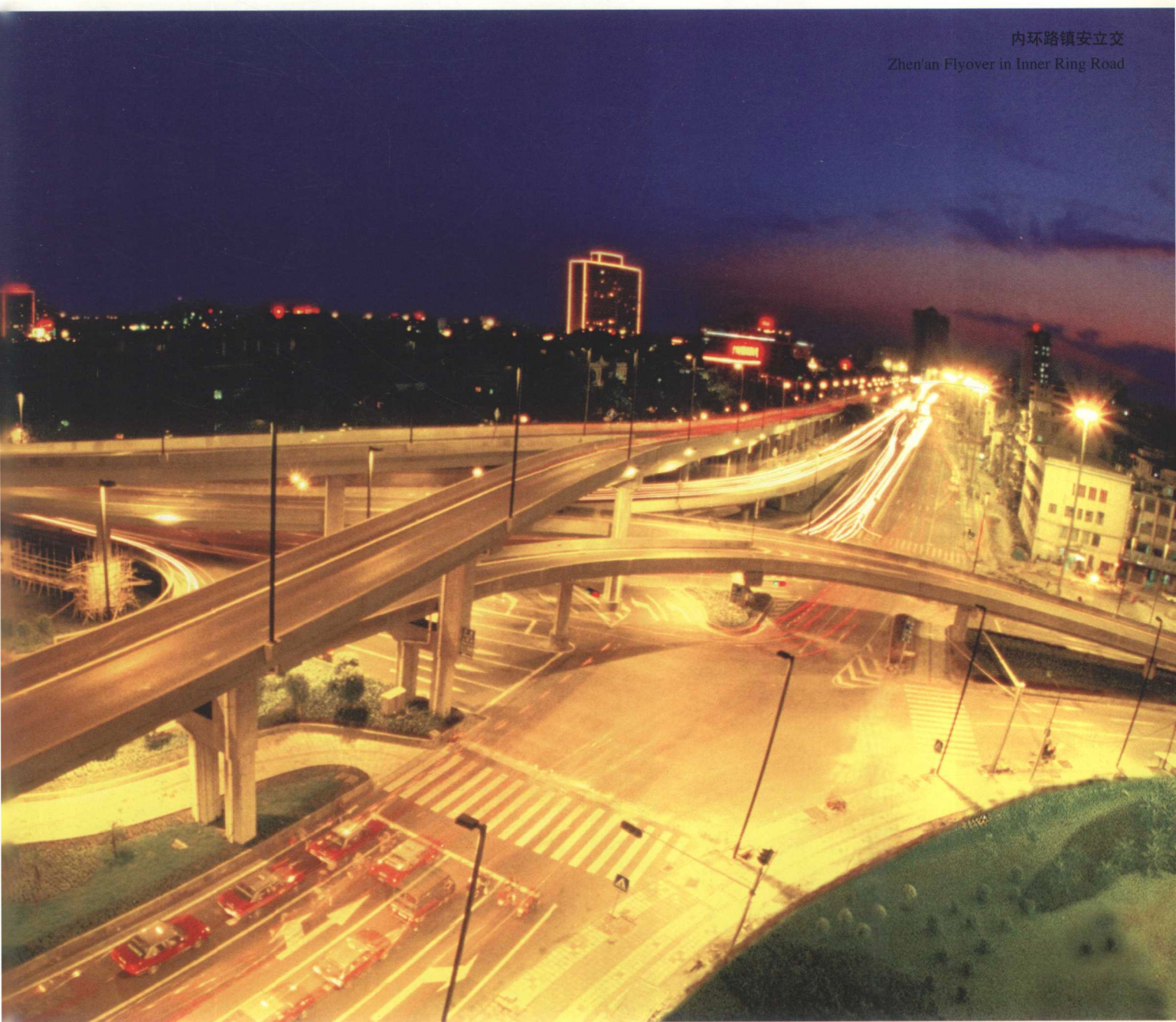
The Inner Ring Road and its Radial Lines

内环路全长26.7公里，环绕市中心区，通过放射线与环城高速公路相连接。1999年4月8日动工建设，同年12月25日建成，2000年1月28日全线通车，创造了一个速度与质量“双赢”的奇迹。内环路放射线由7个方向的城市快速道路组成，总长度46.312公里。迄今，黄埔大道、增槎路、东晓南路、广汕出口放射线先后建成通车。



内环路镇安立交

Zhen'an Flyover in Inner Ring Road



内环路环市路段

the Huanshi Section of Inner Ring Road



内环路广汕出口放射线
the Guangzhou-exit Radial Line of Inner Ring Road

